Slovenski referenčni prevod

HAAS+SOHN

Neuradni strojni prevod. Potreben je tehnični in jezikovni pregled.

Ta prevod ni novo potrdilo proizvajalca.

Prevod temelji na besedilu izvirnega dokumenta. Znamke, modeli, kode in tehnične vrednosti so ohranjeni.

Besedilo je preoblikovano, da ne bi bilo odrezano. Slike, sheme in izvirna postavitev so ohranjene v priloženem celotnem izvirniku.

ID: pdf_0380e47e262957f0295a

SHA-256: 0380e47e262957f0295a99e430681fb828be8077127ad2244aefb1f1fbf39429

Izvirna stran 1

Izvirno besedilo	Slovenščina
0429415401400f	0429415401400f
Technický list - krbová kamna	Tehnični list - kaminska peč
Pinerolo	Pinerolo
Vhodná paliva:	Primerna goriva:
Pro používání vhodného paliva nahlédněte do kapitoly 2.2 Palivo ve všeobecném návodu k obsluze.	Za uporabo ustreznega goriva glejte poglavje 2.2 Gorivo v splošnih navodilih za uporabo.
Správný provoz:	Pravilno delovanje:
Pro správné a bezpečné zacházení s krbovými kamny nahlédněte do kapitol:	Za pravilno in varno ravnanje s kaminskimi pečmi glejte naslednja poglavja:
2. Popis spalovacího procesu a 5. Návod k obsluze ve všeobecném návodu k obsluze.	2. Opis procesa zgorevanja in 5. Navodila za uporabo v splošnih navodilih za uporabo.
Číslo zboží	Številka artikla
Číslo šamotu	Številka šamotne gline
Rozměr	Dimenzija
0429415005501	0429415005501
A	A
30x220x370	30x220x370
0429415005502	0429415005502
B	B
30x80x307	30x80x307
0429415005503	0429415005503
C	C
30x220x370	30x220x370
0429415005504	0429415005504
D	D
30x105x340	30x105x340
0429415005505	0429415005505
E	E
30x80x355	30x80x355
0429415005506	0429415005506
F	F
30x45x155	30x45x155
0429415005507	0429415005507

Izvirno besedilo	Slovenščina
G	G
30x153x340	30x153x340
Paliva	Goriva
Maximální množství paliva	Največja količina goriva
Regulátor vzduchu (10)	Regulator zraka (10)
zatápění	poplave
Regulátor vzduchu (10)	Regulator zraka (10)
uzavřen	zaprto
Regulátor vzduchu	Regulator zraka
(10) Topení	(10) Ogrevanje
Dřevěná polena	Leseni hlodi
2 polena (cca. 1,5 – 2,0 kg)	2 polena (približno 1,5 – 2,0 kg)
Poloha dole (10 minut)	Spodnji položaj (10 minut)
Poloha uprostřed	Srednji položaj
Poloha nahoře	Najvišji položaj
Číslo zboží	Številka artikla
Poz.	Poz.
Název	Ime
Číslo zboží	Številka artikla
Poz.	Poz.
Název	Ime
Dvířka topeniště-černá	Vrata kurišča - črna
Obklad boční - Woodstone Prestige	Stranska obloga - Woodstone Prestige
0429515055300	0429515055300
1	1
0429415500010	0429415500010
13	13
Popelník	Predal za pepel
Obklad boční - Speckstein	Stranska obloga - Speckstein
0429415005030	0429415005030
2	2
0429415510010	0429415510010

Izvirno besedilo	Slovenščina
13	13
Zásobník dřeva	Skladiščenje lesa
Obklad horní - Woodstone Prestige	Zgornja obloga - Woodstone Prestige
-	-
3	3
0429415500020	0429415500020
14	14
Hrdlo kouřovodu	Dimovodni priključek
Obklad horní - Speckstein	Zgornja obloga - Speckstein
0434215005049	0434215005049
4	4
0429415510020	0429415510020
14	14
Šamot	Šamotna glina
Záslepka kouřovodu - černá	Čep dimniške cevi - črn
-	-
5	5
0331415005060	0331415005060
15	15
Rošt 260x152x28	Rešetka 260x152x28
Externí přívod vzduchu Ø100	Zunanji dovod zraka Ø100
0429415005005	0429415005005
6	6
0088500050008	0088500050008
16	16
Zábrana 70x280 -černá	Pregrada 70x280 - črna
Regulátor přívodu vzduchu	Regulator dovoda zraka
0429415005036	0429415005036
7	7
0429515055645	0429515055645
17	17
Klika + Madlo kliky	Ročaj + ročaj ročaj

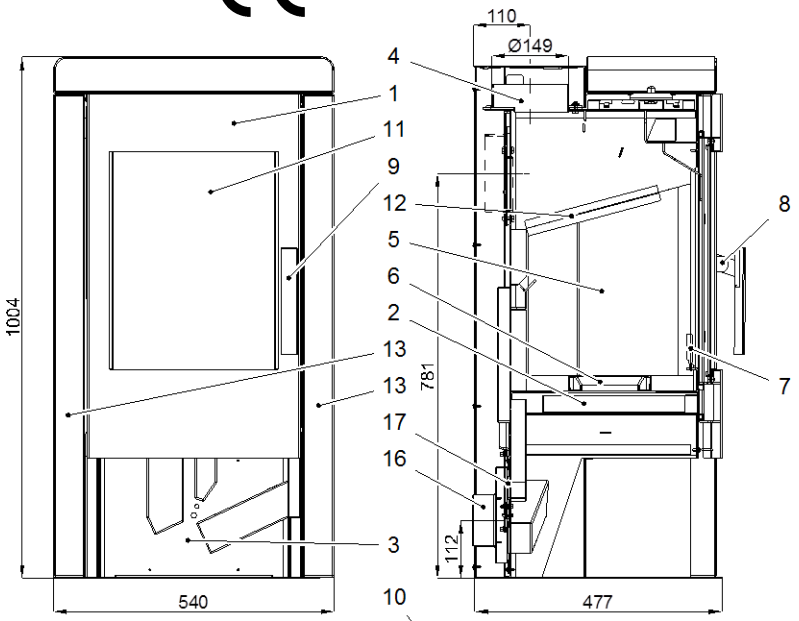
Izvirno besedilo	Slovenščina
0429515055318	0429515055318
8+9	8+9
Easycontrol – regulátor	Easycontrol – krmilnik
0420915005625	0420915005625
10	10
Sklo 438x320	Steklo 438x320
Těsnění dveří 11mm	Tesnilo vrat 11 mm
0429515055306	0429515055306
11	11
0040300110005	0040300110005
-	-
Clona 30x264x330	Odprtina 30x264x330
0429415005703	0429415005703
12	12
Těsnění skla 10x4mm	Stekleno tesnilo 10x4mm
0040210040005	0040210040005
-	-
Technická data:	Tehnični podatki:
Pinerolo	Pinerolo
Výška	Višina
Teplota na hrdle kouřovodu	Temperatura na dimovodnem priključku
1004 mm	1004 mm
300°C	300°C
Šířka	Širina
Minimální tah komína	Minimalni vlek dimnika
540 mm	540 mm
12 Pa	12 Pa
Hloubka bez kliky	Globina brez ročaja
Minimální tah komína při 0,8 násobku jmenovitého výkonu	Najmanjši vlek dimnika pri 0,8-kratniku nazivne moči
477 mm	477 mm
10 Pa	10 Pa
Hmotnost	Masa

Izvirno besedilo	Slovenščina
Hmotnostní průtok spalin	Masni pretok dimnih plinov
179/197 kg	179/197 kg
5,4 g/s	5,4 g/s
Hrdlo kouřovodu	Dimovodni priključek
Palivo	Gorivo
Dřevo	Les
150 mm	150 mm
Jmenovitý tepelný výkon	Nazivna toplotna moč
6 kW	6 kW
CO2	CO2
0,07%	0,07%
Regulovatelný rozsah Zkoušeno dle EN 13240 RRF-40 13 3244	Nastavljivo območje Preizkušeno v skladu z EN 13240 RRF-40 13 3244
Účinnost	Izkoristek
81,5%	81,5%
Šamotová vyzdívka	Obloga iz šamotne gline

HAAS+SOHN

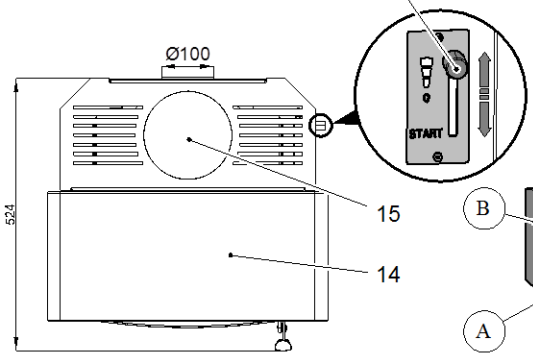
0429415401400f

Technický list - krbová kamna Pinerolo

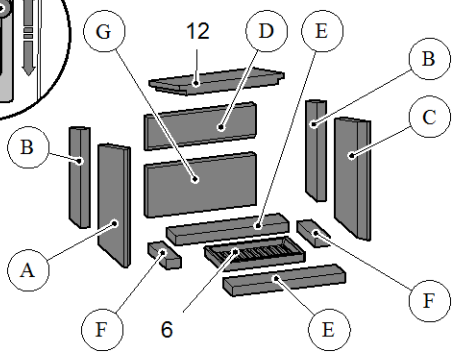


Vhodná paliva:
Pro používání vhodného paliva nahlédněte do kapitoly **2.2 Palivo** ve všeobecném návodu k obsluze.

Správný provoz:
Pro správné a bezpečné zacházení s krbovými kamny nahlédněte do kapitol:
2. Popis spalovacího procesu a **5. Návod k obsluze** ve všeobecném návodu k obsluze.



Šamotová vyzdívka



Číslo zboží	Číslo šamotu	Rozměr
0429415005501	A	30x220x370
0429415005502	B	30x80x307
0429415005503	C	30x220x370
0429415005504	D	30x105x340
0429415005505	E	30x80x355
0429415005506	F	30x45x155
0429415005507	G	30x153x340

Paliva	Maximální množství paliva	Regulátor vzduchu (10) zatápění	Regulátor vzduchu (10) uzavřen	Regulátor vzduchu (10) Topení
Dřevěná polena	2 polena (cca. 1,5 – 2,0 kg)	Poloha dole (10 minut)	Poloha uprostřed	Poloha nahoře

Číslo zboží	Poz.	Název	Číslo zboží	Poz.	Název
0429515055300	1	Dvířka topeniště-černá	0429415500010	13	Obklad boční - Woodstone Prestige
0429415005030	2	Popelník	0429415510010	13	Obklad boční - Speckstein
-	3	Zásobník dřeva	0429415500020	14	Obklad horní - Woodstone Prestige
0434215005049	4	Hrdlo kouřovodu	0429415510020	14	Obklad horní - Speckstein
-	5	Šamot	0331415005060	15	Záslepka kouřovodu - černá
0429415005005	6	Rošt 260x152x28	0088500050008	16	Externí přívod vzduchu Ø100
0429415005036	7	Zábrana 70x280 -černá	0429515055645	17	Regulátor přívodu vzduchu
0429515055318	8+9	Klika + Madlo kliky			
0420915005625	10	Easycontrol – regulátor			
0429515055306	11	Sklo 438x320	0040300110005	-	Těsnění dveří 11mm
0429415005703	12	Clona 30x264x330	0040210040005	-	Těsnění skla 10x4mm

Technická data:		**Pinerolo**	
Výška	1004 mm	Teplota na hrdle kouřovodu	300°C
Šířka	540 mm	Minimální tah komína	12 Pa
Hloubka bez kliky	477 mm	Minimální tah komína při 0,8 násobku jmenovitého výkonu	10 Pa
Hmotnost	179/197 kg	Hmotnostní průtok spalin	5,4 g/s
Hrdlo kouřovodu	150 mm	Palivo	Dřevo
Jmenovitý tepelný výkon	6 kW	CO2	0,07%
Regulovatelný rozsah	3,0-6,4 kW	Účinnost	81,5%
Zkoušeno dle EN 13240 RRF-40 13 3244			